

# VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZALLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHAZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.

Előfizetési ár:

Égész évre. . . . . 12 kor. Félévre .. . . . 6 kor.  
Háromnegyed évre 9 „ Negyedre . . . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:

**IHÁSZ GYÖRGY.**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

I., kerület, Verpeléti-ut 5. szám.

Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

## A hivatalosan előírt bornyilvántartás vezetése.

A „Borászati Lapok“ január hó 31-iki számában a fenti nyilvántartás ügyében igen épületes dolgokat olvastunk melyekből a kartársakat illető részletekből a következő sorokat reprodukáljuk.

Az 1908. év végén hozott bortörvény egyik leglényegesebb határozata az, hogy a pinczetulajdonosok egyrésze ezentul köteles borairól hivatalosan előírt formában nyilvántartást vezetni. Ennek kötelezettsége fennáll az összes *borkereskedőkre, korcsmárosokra, bor-kimérésekre vagy szervezetekre* és végre *mindazokra a bortermelőkre, akiknek négy kat. holdnál nagyobb a szőlőjük.*

A termelőkre vonatkozólag csak a képviselőház gazdasági bizottsága *csusztagta* bele ezt az imperatív rendelkezést a törvénybe, mert a törvényjavaslat szerint ez csak azokra vonatkozott volna, akik boreladással vagy kiméréssel üzletszerűen foglalkoznak.

Egy kissé furcsának találjuk a B. L. ezen megjegyzését. Azt hinné az ember, hogy a *parlament*, mely 1908-ban a fenti idézett törvényt meghozta, valami *csúzda* volt ahol a gazdasági bizottság csak kénye-kedve szerint *csusztagott* a törvénybe olyan határozatot mely flastrom akart lenni azokra a sajtó sebekre, melyeket az új bortörvény — állítólag — a borkereskedelmen ütött.

A törvényhozói testület ekénti meggyanúsítása után nem csodálkozunk azon sem, ha a B. L. — melynek elhangzó panaszait sokszor magunk is méltányoljuk — kartársainknak a következő kukliprédikációt tartja:

Hogy korcsmárosaink nagyrésze nem vezet bornyilvántartást az csakugyan bámulatos közönyre vagy

roszakaratra vall. Ő rájuk már az *eredeti törvényjavaslat* is kötelezőleg intézkedett, borvétellel eladással nap-nap után foglalkoznak, tehát valami házi jegyzéket amúgy is kell vezetniök, hogy mikor és mennyit pinczéztek be, mikor és mennyit vittek fel a pinczéből a söntésbe, mert hisz aki ezt pedánsan ellen nem őrzi, azt elül-hátul meg fogják csalni. Végre a finánczsal is folyton van bajuk, az is elég indiszkrét havonként utánanézni, hogy mennyi bor fogyott időközben és bevasalja rajtuk a hiány után a boritaladót. Ezeknél tehát a bornyilvántartás vezetése nemcsak magától értődő dolog, hanem üzleti érdek is.

Mégis minden hónapban elítélnék a hatóságok egy tuczat vagy több korcsmárost azért, mert a kötelezően előírt bornyilvántartást nem vezették, vagy a bortörvénykivonatot ki nem függesztették. Es ma már nem 5 vagy 10 K-s büntetés járja, hanem néha 50—100, sőt 200 K is, tehát olyan érvágás ennek a következménye, ami a legkövérebb csapláros legduzzadtabb tárczáján is érzékeny rést üt. Miután ugyancsak a korcsmárosok szolgáltatják a borpancsolók kasztjának is legnagyobb kontingensét, szinte önkéntelenül merül fel az ötlet, vajjon a kettő között nincs-e valami okozatbeli összefüggés. És vajjon nem azért „feledkeznek-e“ meg egyes korcsmárosok oly szívesen a borkönyv vezetéséről, hogy a pincze és söntés borforgalmának csodálatos különbözetére ne lehessen olyan könnyen rájönni. Még szembeötlőbb az a tapasztalat, hogy ugyanaz a korcsmáros a pinczében levő borokat rendszerint a bortörvény előírása szerint szokta kezelni, míg a söntésben gyakran megfeledkezik a bortörvény kis kátéjának legfontosabb paragrafusáról,

hogy „a bort pedig vizezni nem szabad“.

Tudjuk, hogy a vendéglősiparban sok a selejtes, oda nem való elem. Tudjuk azt is, hogy vendéglősipartársulatok évtizedek óta dicséretes buzgalmat fejtenek ki abban az irányban, hogy a korcsmai jog a kantinbélől a nagyszálloda tulajdonosáig csakis szakképzett egyén által legyen gyakorolható. De addig is, míg e téren — általunk lelkesen támogatva — célhoz jutnak, oktassák ki feleiket minden lehető alkalommal arra, hogy bornyilvántartás vezetéséről és bortörvénykivonat kifüggesztéséről soha meg ne feledkezzenek.

Ezt a kenetes, az ipartársulatokhoz intézett fölszólítást mi a magunk részéről csak nagyon vegyes érzeléssel tudjuk helyeselni. Ez igazán olyan flastrom féle a megfenyített vendéglősiparon ütött sebre.

Mi nem gyanúsítunk s nem is szépitgetünk, hanem egyszerűen azt kívánjuk, hogy még a négy kat. holdon aluli bortermelők is pontos nyilvántartási ivateket vezessenek. Ezt kívánná az ideális rend és a bortermelés jó hírneve. Még a B. L. pártfogoló állása sem tud bennünket arról meggyőzni, hogy ott ahol a bor és a víz mindenkor kéznél van — mert víz nélkül tiszta pinczét el sem képzelhetünk, — ott a selejtes termelőnek istenfélőbb lenne a lelkiismerete mint a selejtes korcsmárosnak. Es, ha még hozzávetjük ama körülményt is, hogy a bortermelőnek jogában áll házi szükséglete fedezésére a törkölybor készítés, akkor igazán nem tudjuk azt a kis parlamenti csusztagást egészen elítélni.

Beismerjük, hogy az apróbb korcsmárosok és vendéglősök között akad itt-ott egyegy kapzsi jellem, aki hir-

## Schätz József

Telefon 57-22. : sörnagykereskedő : Telefon 57-22.

**Budapest, VIII., Práter-u. 47**

Károly István főherceg angol Porter sörének főraktára.  
Dreher Antal söröződei részvény-társaság főelárusítója.

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A.-G.  
:: müncheni nagy söröződe magyarországi képviselője. ::

Ajánlja cégét a tisztelt vendéglős és kávék urak figyelmébe



# Szimon István

BUDAPEST, V., AKADÉMIA-ÜTCZA 7. szám.

Csemege, fűszer, italok, konzervek és sajtok nagykereskedése. — A legtöbb előkelő szálloda, vendéglő és kávéház szállítója. **Detail üzletek: Budapest több pontján.**

**Kérjen árjegyzéket! TELEFON 29—60**

telen szeretne meggazdagodni és a vízből is szeretne bort facsarni. Ezek az egyszisztenciák azonban hamar eltűnnek, egyrészt azért mert a borkereskedés igen csekély, másrészt pedig mivel állandóan felügyelet alatt állnak. Minő biztosítékunk van azonban arra nézve, hogy a bortermelőknél a keresztelési manipuláció soha elő nem fordult?

Ha a bortermelők igen tisztelt szőlője e kérdésünkre megadja az elfogadható választ, akkor mi is szívesen melléje állunk s elítéljük azt az igazán hallatlan csusztatást, melyet 1908-ban a magyar parlament elkövetett, addig azonban tessék úgy a kocsmárosoknak valamint az ártatlan lelkiüti termelőknek is az előirt hivatalos bornyilvántartást a legponosabban vezetni.

## Az élelmezés kérdése Magyarországon.

A fenti fontos probléma, bár ha nem is tisztán a mi iparunk körébe vág, mégis annyira fontos és általános érdekű, hogy ezzel lapunknak is kötelessége foglalkozni.

Eppen most, mikor e sorokat írjuk, ült össze a közös miniszteri tanács. Megjötték Budapestre még az osztrák miniszterek is és afelett alkudoznak, hogy Magyarország mennyi gabonát szállítson le Ausztriának, mert nálunk megállapítható a gabona felesleg. Végre tehát a »Magyarhaza« sorsát intéző legmagasabb hivatalokat az osztrákok reakémszerítik az őszinte bevallásra, vagyis annak beismerésére, amit mi is mindenkor állítottunk, hogy t. i. nálunk gabonahiányról szó sincs s a kiéhezettéssel nincs mit félnünk. A nálunk eddig folyamatban levő gabonahajszja egészen felismerhető jeleit mutatja annak, hogy a drágaság határát átlépve, az uzsora körzetébe értünk.

Ezt a miniszteri tanácskozás által bebizonyított körülményt a statisztika adatai már januárban is megerősítették, minthogy az összbiródalom kenyérgabna szükséglete körülbelül 62—63 millió métermázsa buzára és 42—43 millió métermázsa rozsra tehető, vagyis a monarchia fogyasztása az idei aratásig 105—110 millió métermázsa kenyérgabonával tökéletesen fedezve van.

Ha ezzel a követelménnyel szembeállítjuk az 1914. év terméshezámát, amelyből buzában Magyarországra 34 és Ausztriára 16 millió métermázsa esik, akkor kitűnik, hogy a kettős monarchia buzaszükségleténél 13 millió métermázsa hiánylat mutatkozik. Azonban tudjuk azt is, hogy úgy Magyarország, mint Ausztria, bővében van-

nak a tiszta buzát pótló egyéb kenyérterményeknek már csak azért is, mert az 1914-i rozs- és burgonyatermés kiválóan jó volt. Rozsból ugyanis nálunk 15 millió métermázsa, Ausztriában 25 millió métermázsa termelt. Burgonyatermésünk Magyarországon 54, Ausztriában 60 millió métermázsa volt. És ha még hozzávetjük tavalyi 54 millió métermázsa kukoricatermésünket, akkor igazán nem tudjuk megadni a most praktikált magas árak okát és a kiéhezettéssel való félelmet.

Ausztria és Magyarország termése buzában 50 millió métermázsa és rozsban 40 millió métermázsa, ha ezen 90 millió métermázshoz 50% pótlóanyagot keverünk akár árpából, akár kukorica vagy burgonyából, akkor a kettős monarchia élelmezési céljaira nem kevesebb mint 135 millió métermázsa kenyérgabona áll rendelkezésre. Ennek a mennyiségnek azonban a fele már elfogyott, tehát még mindig 62 és fél millió métermázsa van birtokunkban. Ha ebből levonjuk még a vetőmagvakat, a külföldre elszállított lisztet, a katonaság szükségletét (mely azonban már augusztusig rekvirálás útján fedezve van), akkor még mindig feleslegről beszélhetünk, mivel az összes pótlóanyagok tavalyi hozamából, (árpa, kukorica, burgonya, zab), alig használtunk fel kenyérsütési célra 45 millió métermázsnál többet.

Sokat és hosszan lehetne még e témáról írni, de lapunk keretében ennek nincs helye és éppen ezen okból csak annak konstatálására szorítkozunk, hogy nálunk, sajnos bár, de drágaság uralkodhatik még jótermés idején is, de éhségtől tartani felesleges. Leszögezhetjük azt is, hogy eddig leginkább a magunk börtét huzogatták le, most reákerül a sor Ausztriára is. Ezért ugyan nem igen bánkódunk, mert az osztrákok velünk sem bántak eddig valami gyengéden.

Annál azonban bizonyos, hogy a magyar termelők kivételével a háborús idők tartalmát az anyagiak bevételi s kiadási könyvében, mindenki vörösbütelikkel fogja bejegyezni.

Kl.

## Az isztriai borokról.

Isztria mezőgazdasági viszonyai kevésbé ismeretek; jóformán egyedüli termelési ága a szőlőművelés, mely téren azonban különösen az utolsó tíz év alatt hatalmas fejlődést mutat. Isztriát a szőlőművelés szempontjából hat borvidékre lehet osztani. 1. A Karszt-Castelnaovo kerületével, 2. a keleti tengerpart Albona és Volosca kerületekkel, 3. a déli tengerpart Póla, Dignano, Rovigno, Parenzo kerületekkel, 4. az Részaki és északnyugati partvidék Tirano és Capodistriával, 5. a hegyvidék és a magas fensík Isztria belsejében Pisino és Dingunte kerületekkel és 6. a Quarnero szigetei: Chelsa, Lussin és Veglia.

Jótermésű éveken Isztria összes bortermelése eléri a 600.000 hl.-t, melynek körülbelül a fele kerül kivételre.

A belföldi szőlőkből előállított borok a következők:

A »terrano« bor, melyet erős vörös színe és savanykássága jellemez. A fehér bor, különösebb jellegzetesség nélkül, u. m. Isólana, Durania, Malvasia, Dinella, Creolina, Trebbiano stb. A »rosato« bor csekély alkohol- és savtartalommal, rózsaszínű (siller) és kellemes ízű bor, mely főleg bőtermő szőlőkből készül: Rossara, Pianive, Negra tenera, Bontempa, Moretta, Pignoletta stb. A fehér muskotályt különösen Buie, Momiana és Verteneglio helységeken termelik. A világospiros muskotály (Dignano) és az édes és pezsgő »refosco«-k.

Amerikai alanyra oltva a következő szőlőfajták érvedenek nagyobb elterjedtségnek: Tramin, Pinot, Malvoisie, Rajnai Rizling, Semillon, Burgundi, Cabernet, Chasselas, Früher von der Lahn.

A filoxera, mely ellen szőlőfelujtással védekeztek, alkalmat adott az amerikai alanyra oltott idegen szőlőfajták meghonosítására, melyek az isztriai borokat tetemesen javították. Állandó típusú boroknak nagy mennyiségben való termelése, amit régebben nehézségekbe ütközönek tartottak, ma már bevégzett tény: Parenzo tartományi pinczéje 5000 hl., a brioni-i és buie-i 10—12 ezer hl., a ravigno-i és citanova-i egyesületi pinczék 500 hl. bort termelnek. A bortermés legfőbb, sőt majdnem egyedüli jövedelmi forrása az isztriai gazdáknak.

(A Mezőgazdasági Értesítő 1914. decemberi füzetének 1914. lapja nyomán.)

## CSARNOK.

### Bordal.

Irta: Kornai István.

A föld legjobb gyümölcse  
Csak a szőlő, a szőlő,  
Eledelnek, italnak  
Felséges jó.  
A szőlőfürt bogyója,  
Mintha leányszem volna,  
Mintha benne lélek lenne,  
Olyan mosolygós.  
Rajta hát, igyunk bort, bort, bort!

Jó a gohér, a fehér,  
A muskotály többet ér,  
Olyan édes, akár az  
Akácza-méz.  
Hát a piros, a dinka?  
S a fekete kadarka?  
Megkivánja, aki látja,  
Aki rája néz.  
Rajta hát, igyunk bort, bort, bort!

Édes a must szüretkor,  
Gyermek issza ilyenkor.  
Mert az ivást tanulni kell  
Nagyon jókorán.  
De mégis jobb az ujbort,

## ELSŐ MAGYAR RÉSZVÉNY-SERFŐZŐDE

Budapest-Kőbánya.

Fennáll:

1854 óta

A legújabb technikai berendezésekkel felszerelt serfőzde évi gyártó képessége **1,000.000 hl.**

Hirdősörrendelés Budapestre: VIII., Esterházy-u. 6. Telefon József 4—29. Angyalföldi jégverem: Telefon 115—85. Budai jégverem: Telefon 43—40. Vidékre X. Külsőjászberényi-út 11. Telefon 52—58 és 52—60. Palacksörrendelés Budapestre és vidékre X. Külső Jászberényi-út 11. szám. Telefon 56—58. Budapestre a városi sörraktárakban is.

## SZÁNTÓI SAVANYÚVIZ

elsőrendű természetes, szénsavdús asztali gyógyvíz.

Bornak: fűszer. Betegnek: gyógyszer. Egészségesnek; óvszer

Főraktár: **PÉCZELY ANTAL** ÁSVANYVIZ-NAGYKERESKEDŐNÉL

TELEFON: 40—97.

BUDAPEST, II., K. MARGIT-KÖRUT 50-52. SZ.



# A BIKSZÁDI

Főraktárak Budapesten: ÉDESKUTY L., V., Erzsébet-tér 8. — Gölsdorf Károly, Zoltán-u. 11. : Péczely Antal, Margit-körút 50-52

természetes ásványvíz gyógyhatású, hurutos bántalmaknál páratlan, a legutóbbi termésű savanyu ujjborral vegyítve kitűnő italt szolgál. Kapható mindenütt. — Árjegyzéket kívánatra küld: a bikszádi FÜRDŐIGAZGATÓSÁG.

## FOGAK!

Fogtömések, foghuzások a legsikeresebben eszközöltetnek

### HEJCMANN REZSÓ

fogászati műtermében  
BUDAPEST, JÓZSEF-KÖRÚT 72.  
Fogad: 9-5-ig.

### Pinczerek figyelmébe!

Fő- és fizetőpinczerek, kiknek oldalzebtárca (papi-róspénz) vagy pinczértáska (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs többé külön beillesztve, hanem a felsőrész az aljával egy darab-ból készült — a legjutányosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

### Molnár Vilmos

kesztyű- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körút 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tucatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányú göröser, gumiharisnyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönlebb betegápolási czikkekben.

## Eladó korcsmahelyiség

Bácsmegeye Kula községében Kossuth Lajos- és Arany János-utca sarkán, a község központján, a Ferencz-csatorna partján 2 korcsmahelyiség, 4 külön üzlethelyiség, 6 magánlakás, jégverem és egyéb szükséges mellékhelyiségekből álló lakóház, mely a korcsmahelyiségen kívül 1460 kor. évi bérösszeget jövedelmez, 30.000 kor. vétel-árért kedvező fizetési feltételek mellett eladó.

Ajánlatok alulírottához intézendők:

Fárbás István, Kula (Bácsmegeye).

### Eredeti Emmenthali

továbbá különböző kemény és lágy sajtokat csakis legfinomabb minőségben legolcsóbban szállít

A nyugat-magyarországi sajtgyárak és kiviteli vállalat

Stauffer és Fiai Répcelak (Vas-m)

Gyomorhaj és köszvény ellen

## POLENAI

dus lithiumtartalmu alkalikus gyógyviz, Ajánlva vesebajoknál, epekő- és gyomormegbetegedéseknél. Legüdítőbb asztali viz.

Kapható mindenütt. Megrendelhető:

FORRÁSBÉRLŐSÉG: SZOLYVA

## LITTKÉ L.

pezsgőborgyár-telepe PÉCS.

Főraktár: Budapest, IV., Szép-utca 3.



Frigyes főherceg ő császári és királyi fensége, Salva-tor Lipót ő cs. és kir. fensége és „Nemzetközi Háló-kocsi” és „Európai Express Vonat-társaság” szállítója.

### PEZSGŐFAJOK:

„SPORT GRAND VIN SEC”, „CA-SINO EXTRA SEC” „FORENLAND” (savanykás) „BRI-TANIA EXTRA DRY” (cukor nélkül)

## Iparsó

fagyalt, jegeskávé, hidegkészítmények előállításánál a jég szóására. valamint hűtőkészülékekhez. Minden felvilágosítást és értesítést szóbeli vagy írásbeli kérédezősködékre díjmentesen nyújt

A Magyar Királyi Sójövedék Vezérügynöksége  
BUDAPEST, V., Váci-körút 32. sz.

## Mielőtt

szükségletét

valódi hegyi

málna

szörpben

fedezné, kérjen mintázott ajánlatot

## STEINER

## ÉS LÖWY

első besztercebányai hidraulikus gyümölcs-sajtoló és szörpgyártó Besztercebányán

## Törökszentmiklós község Előljárárságától.

63/1915. szám.

### Árverési hirdetmény.

A képviselőtestület 11—kgy. 1915. számú határozata alapján közhírré tétetik, hogy a község tulajdonát képező s a Kossuth Lajos téren levő

## „Fekete-Sas” nagyvendéglő szálloda- és kávéház-épület

Törökszentmiklós község községházának kistanácsstermében (emelet 1. sz. ujlivános szóbeli árverésen haszonbérbe fog adatni. és zártajánlati versenytárgyalás után mely kezdődik 1915. évi április hó 1-én és tart egymásután következőleg 1921. év márczius hó 31-ig.

Kikiáltási ár 4800 korona.

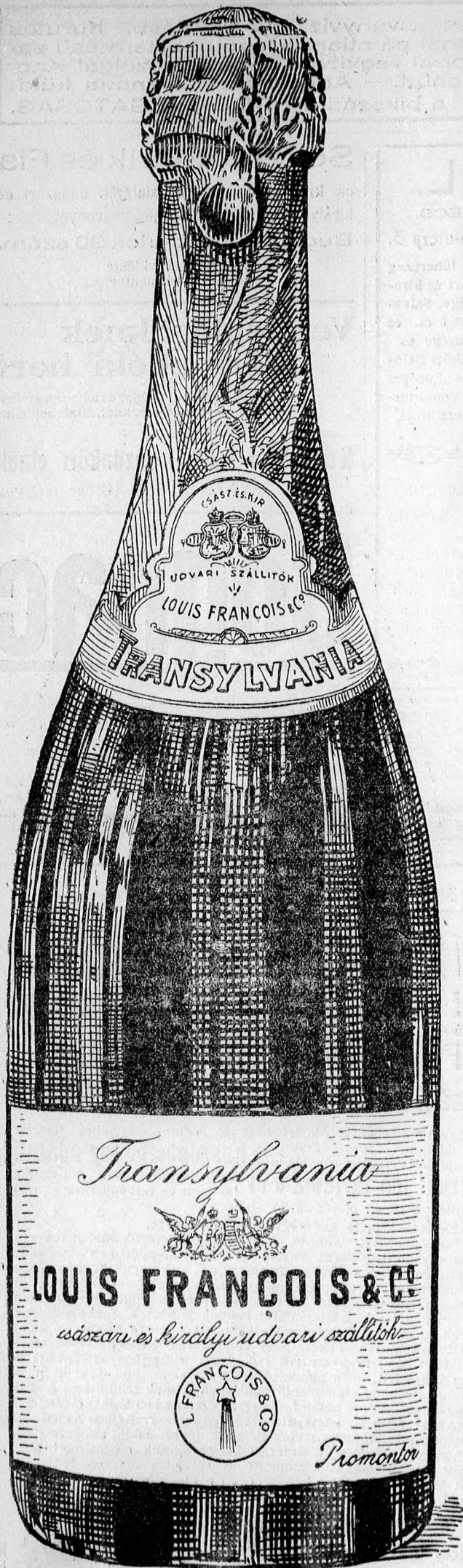
Bánatpénz 1200 korona, mely összeg árverezők által az árverés megkezdése előtt árverést vezető kezeihez készpénzben leteendő; zárt ajánlatot beadók által pedig előzőleg a községi közpénztárba készpénzben befizetendő, s a nyugta az ajánlathoz csatolandó. A bérösszeg negyedévenként előre fizetendő be, 4 egyenlő részletben a községi pénztárba. Zártajánlatot beadók kötelesek szabályszerűen felszerelt és felblyegezett ajánlataikat a következő felírással: »Ajánlat 63—1915. számhoz a »Fekete-Sas« vendéglő bérletére« a község igtató hivatalába f. évi márczius hó 1-ső napján délután 5 óráig beadni, mely ajánlatok f. év márczius hó 4-én d. u. 3 órákor megtartandó előljárársági gyűlésben fognak felbontatni. A szóbeli nyilvános árverés qedig f. évi márczius hó 2-án délelőtt 10 órákor fog a fentjelzett helyen megtartatni. A képviselőtestület fentartja magának azon jogot, hogy az árverezők és ajánlattevők közül — tekintet nélkül az általuk megajánlott bérösszegre — szabadon választhasson. A részletes árverési feltételek alantírt főjegyző hivatalos helyiségében a hivatalos órák alatt megtekinthetők s ugyanott bővebb felvilágosítás nyerhető.

Törökszentmiklós, 1915. január 27-én.

Bakos Gyula s. k.  
főjegyző.

Oláh József s. k.  
főbíró.





## DREHER ANTAL SERFŐZDEI R.T.

BUDAPEST-KÖBÁNYÁN.

Városi iroda: VIII., József-utca 36.

Saját palack-töltés

Ajánlja kitűnő minőségű ászok-, király-, márcziusi-, kiviteli márcziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla márcziusi- és bak-sörét.



Különlegesség: dupla maláta kősör, kőkorsókban.  
Nagyobb sörmennyiséget saját jégkocsijaiban szállít.



Budafoki Magyar Királyi Pinczemesteri Tanfolyam által kezelt

## kincstári borok

és a földmivvelésügyi magy. kir. miniszterium felügyelete alatt álló

„Magyar Királyi Országos Központi Mintapince” Főelárusítója

**BELATINY ARTUR** Központi iroda és raktár: Buda  
pest, Üllői-ut 60. Telefon 53-32

## AZ „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET”

császári és királyi udvari szállítók

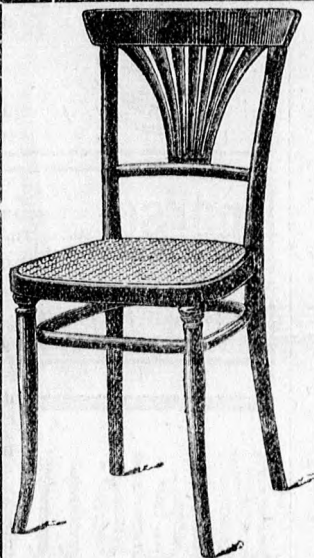
:: **KOLOZSVÁROTT.** ::

Sürgöncyzim: Bortermelők szövete Kolozsvár.

Ajánlja egyenesen a szövetezeti termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállításon elsőrendű érmekeket nyert tisztán kezelt és kitűnő minőségű fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.

Megkeresésére készséggel küld árlapot

az igazgatóság.



## „MUNDUS” EGYESÜLT MAGYAR HAJLI- TOTT FABUTORGYÁRAK R-T

Központi iroda:

BUDAPEST, V., DOROTTYA-UTCZA 7.

Telefon 89—51.

Eladási telep:

BUDAPEST, V., DOROTTYA-UTCZA 7.

Telefon 107—64.

GYÁRAK: Besztercebánya, Boros-  
jenő, Ungvár, Varasd.

Mindennemű hajlitott fabutor  
és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő beren-  
dezésekre csinosan kiállított gyárt-  
mányait.

## Boreladás.

mintegy 190 hektoliter, háromnegyedrés-  
ben fehér, egy negyed részben világos  
fixl ó- és újfajta, hegyen termelt fajbor

**Késmárky Iván** paksi ügyvéd ter-  
melőnél eladó.

**PAKS,** (Tolna megye)

## Vendéglő

kiadó május 1-re

**Thököly-ut 54. szám alatt.**

Háztulajdonos: Baross-tér 17.

III. em. 20 ajtó. Telefon sz.

József 28—88.

## Köbányai Polgári Serfőző R. T.

BUDAPEST-KÖBÁNYA

Gyártelep és központi iroda: IX., MAGLÓDI-UT 17. a köztemetői villamos mentén  
Központi iroda telefon számai: 56—46, 56—03 és 129—95.

Szállítási osztály: 136—38. Budai raktár: II., Margit-körut 89. Telefon 173-65

Városi raktár és iroda: Népszínház-u. 22. Telefon „József” 21—91.

Kiviteli telep: FIUME máv. III. a) raktár " " Telefon 484 és 681

Gyárt világos és sötét söröket a legfinomabb minőségekben és szállítja hordó-  
ban és palackokban **minden világrészbe.** Amely kiállításon részt vettünk,  
mindenütt a legmagasabb díjjal lettünk megítélve, 8 Grand Prix tanuszkodik sörünk  
páratlan minősége mellett. Nem kisebb súlyval bír söreink megítélésénél azon  
kimagasló tény is, hogy az összes velünk egykorú serfőzdek között egész  
Európában mi gyártjuk a legtöbb sört.

Képviselőink vannak az ország minden jelentékenyebb, helyén és  
a külföld főbb piacain, mint: Wien, Milano, Venezia, Róma, Nápoly,  
London, New-York, Buenos-Ayres, Alexandria, Kairó, Smyrnas, Tunis stb.



Szüret után, ha kiforr,  
Amikor még zavaros és  
Csipős a bor ám.  
Rajta hát, igyunk bort, bort, bort!

De jobb az ó az ujnál,  
— Az asszony is a lánynál, —  
Erőt ad, mint az apja,  
A napsugár.  
Könnýű bor a homoki,  
Sokat lehet meginni.  
S aki sokat iszik, arra,  
Hosszu élet vár.  
Rajta hát, igyunk bort, bort, bort!

De a legjobb a hegyi,  
Ez a tüzes, igazi.  
Borus kedvünk boros lesz,  
Derült, vidám.  
Ne idd ugy, mint a vizet,  
Gyakran igyál keveset.  
Kevesebb is czélhoz vezet...  
Ugy-e pajtikám?  
Rajta hát, igyunk bort, bort, bort!

Büvös ital ez a bor,  
Ettől bátor a jámbor,  
És a bátor vakmerő lesz.  
Elszánt vitéz.  
Félnék legény lány mellett  
Kész vallani szerelmet.  
A bor mellett, a lány mellett  
Nagy csudára kész.  
Rajta hát, igyunk bort, bort, bort!

S elszáll a honfi-bánat,  
Nem féltjük már hazánkat.  
Azt gondoljuk örökké áll,  
Mig a világ.  
Jót és szépet lát lelünk,  
A világot öleljük,  
S azt hisszük, az emberiség  
Egy egész család.  
Rajta hát, igyunk bort, bort, bort!

Igyunk vagy balatonit,  
Vagy erdélyit, vagy mórít.  
Az arany bor minden cseppje  
Aranyat ér.  
S arany mellett a bitor,  
Vért ifjit a piros bor,  
Különösen a haragos,  
Egri bikavér.  
Rajta hát, igyunk bort, bort, bort!

Ám a földön nincs párja,  
Minden bornak királya  
A felséges hegyaljai,  
A tokaji.  
Nem tartják száz akóban,  
Csak kis gönczi hordóban.  
Egy-két pohár az embert már  
Az égbe viszi.  
Rajta hát, igyunk bort, bort, bort!

S fenn az égben magában  
Az istennek bujában  
Az angyalok a tokajit  
Töltögetik.  
Mert ha érez rossz kedvet,  
Amiért embert teremtett,  
Bánatában csak tokajit,  
Csakis ezt iszik.  
Rajta hát, igyunk bort, bort, bort!

A légutak, emésztő és kiválasztó szervek  
hurutos bántalmainál legkitünőbb hatású a  
**málnási Siculia gyógyviz!**  
Fokozza az étvágyat! Megszünteti a gyomorégést.

Főraktár: **Brázay Kálmán czégnél**  
Budapest, VIII., Baross-utca 43.

## Társas reggelik.

Február 26-ikán: Oláh Gyárfás Mihály éttermében, VII., Erzsébet-körut 27. (Gambinus).  
Március 5-én: Kitzner Mihály éttermében, Metropol szálló, VII., Rákóczi-ut 58.  
Március 12-én: Páczter János éttermében, VIII., Népszínház-u. 30.  
Március 19-én: Wágner Vilmos éttermében, VI., Andrassy-ut 44.  
Március 26-án: Fejér Gyula éttermében, Continentál szálló, V., Nádor-u. 24.  
Április 2-án: Kamarás Mihály éttermében, VIII., Köztemető-ut 25.  
Április 9-én: Neiger Jakab éttermében, VI., Teréz-körut 4.

### „Jóbarátok“ összejövetelei:

Március 3-án Schmid Konrád vendéglőjében, VII., Aréna-ut 5.

**Löwenstein M. utóda Horváth Nándor cs. és kir. udvari szállító (IV., Vámház-körut 4. Telefon 11—24. Évtizedek óta az ország legnagyobb szállóidának, vendéglőseinek és kávéházaiknak állandó szállítója. Fióküzlet: IV., Türr István-utca 7. Telefon József 39—88 vagy 39—89.**

## KÜLÖNFÉLÉK.

**Szalvátor sör meg a farsang.** Meghalt a nagy Pán, a nagy Pán halott, az első golyó, amit a jászkun bakák kilöttek puskáikból Zimony alatt, megölte a vigasságot s ezidén nincs farsang. Ebbe beletörődött mindenki, hiszen nehéz volna mulatni, amikor az égbe vezető utat a hősök lelke teszi fehérré. Elmarad a nizzai karnevál, elmarad a münkheni művészek bohókás utcai felvonulása és Párisban is hallgatag, komoly arccal bujnak össze a leányok, a kis midinettek. Azonban ennél nagyobb csodát is tett a háború. Amikor márcziusra hajlott ennek előtte az idő, megjelentek Európaszerte azok a nagyszerű gót-stíli plakátok, amelyeknek kövér, elhízott barát Szalvátor sörrel itatja a Szerenisszimusz. A fejedelem gyönyörrel issza a sört, a barát alázatos örömmel nézi és nekünk polgári halandóknak is kedvünk jött az italhoz, melynek édes az íze, könnýű a mámorra. Ez idén elmaradt a plakát, de elmaradt a sör is és a szomjas Szerenisszimusz csak a háború után csábilhat Szalvátor-sörre. A münkheni katonai parancsnokság ugyanis megtiltotta, hogy Szalvátor-sört csomagoljanak külön Szalvátor-csarnokokban, s megtiltotta, hogy erősebb sört hozzanak forgalomba. Eddig a münkheni polgár megérezte a háborút, most kétszer érzi. A rendelkezés ellen azonban egy árva hang sem hallatszott. Belenyugodtak a münkheniek. Mert nehéz idők járnak s a Szalvátor-sör meg nagyon megkönnyítene az erszényt. Ez a bölcsesség élet vette minden fölajdulásnak s még a tréfás újságok rajzolói sem találnak azon semmi különöset, hogy a münkheniek ez idén nem isszák Szalvátor-sört. Igazán sajnáljuk a münkheni sörfogyasztó közönséget, hogy ebben az esztendőben le kellett mondaniok a kedvelt Szalvátorról. De azért legkevésbé sem bannók, ha nálunk is betiltanák a külföldi produktumok kímérését. Van nekünk Budapesten elég nagyválasztékú jó és zamatos sörünk. Itt vannak az Első magyar részvény sörfőzde »Tavaszi«, a Dreher-féle »Szent János«, Haggenmacher-féle »Szent Gellért«, a Polgári serfőzde »Szent István« és a Fővárosi »Mátyás király« kitünő és kifogástalan minőségű sörrei. Erre még a szenvedő münkheniek is azt mondanák: »Liebchen, was willst du noch mehr?«

**A Royál szálló új igazgatója.** Várady Gyulát, a síófoki fürdő bérlojét a Royál-szálló igazgatósága megbizta a szálló igazgatásával és vezet-

sével. Az új igazgató szíves és előzékeny módonával régóta jó nevet szerzett magának Síófokon, melynek bérletét és fürdői vezetését továbbra is megtartja.

**Bokros Károly és Fia** az Erzsébet-körut 6. sz. alatt levő »Meteor-szálloda« bérletét átvették. Bokros Károly, nyugdíjintézetünk illusztris elnöke, kinek régen ismert neve iparunkkal szinte egybeforrott, a nagyközönségnek is kedvence, éppen ezen okból hihetjük, hogy a »Meteor-szálloda« minden modern igényeknek megfelelő vezetés alá jutva, igazán elsőrangú és látogatott helyiséggé válik. Reméljük, hogy Bokros Károly és Fia is megtalálják a »Meteorban« törekvések méltó kompenzációját, amit magunk részéről is szívből öhajtanánk.

**Gyászrovat.** Mint őszinte részvételt értesülünk, Szilvássy Géza m. kir. szélszeti és borászati főfelügyelő, életének 49. évében hosszas betegeskedés után f. hó 10-én Budapesten elhunyt. A megboldogult tagja volt a szőlészeti felügyelői karnak, mióta csak a felújítás munkája országsszerte megindult és becsületesen vette ki abból a maga részét. Hosszabb ideig a ménési vinczellériszkolának volt igazgatója, egy évtized óta pedig a földmivélsügyi minisztérium borászati osztályában teljesített szolgálatot. Temetésén, mely f. hó 11-én ment végbe, a fővárosi farkasréti temetőben tisztviselőtársai nagy számban vettek részt. A megboldogultban lapunk szerkesztője is egy régi ismerősét és jóbarátját vesztette el. — Illits Józsefet, a Bristol-nagyszálló tulajdonosát ma délután kísérték nagy részvétellel örök pihenőjére a keresési temető ravatalos csarnokából. Megjelentek a temetésen ómoraviczai Heinrich Ferencz udvari tanácsos, a székesfőváros képviselőjében Görczky Zsigmond előjáró, Glück Frigyes elnök vezetésével a Budapesti Szállások, Vendéglősök és Korcsmárosok Ipartársulatának választmánya, a Magyar Vendéglősök Országos Szövetségének és a Székesfővárosi Vendéglősök Ipartársulatának küldöttsége nagy számban és még igen sokan. Broschó Gusztáv Adolf evangélikus lelkész végezte az egyházi szertartást és bucsuztatójában költői lendülettel emlékezett meg Illits József egyéniségéről és kiváló emberi tulajdonságairól. A szertartás végeztével a keresési temetőben levő családi sírboltban helyezték örök nyugalomra.

**Vendéglős változás Mátyásföldön.** A mátyásföldi nevezetes Parkvendéglő bérletét az eddigi vendéglős, Hrabál Gyula, sógora, Aubek Gyula vette át, kinek személyéhez és szakértelméhez sok reményt fűz a mátyásföldi társaság. Mi is üdvözlöjük a Parkvendéglő új bérlojét s hisszük, hogy az elnyúlhetlen »Csütörtöki társaság« kívül a mátyásföldi összes intelligencia szintén kellőleg fogja Aubek Gyula kartársunkat támogatni.

**Mit fogyaszt egy nap alatt 300.000 katoná?** A modern hadsereg ellátásáról adatokat közöl a »Journal de Genève« egyik száma. A lap munkatársa megtekintette a francia élelmészeti központok egyikét, amelyben 300.000 embert látnak el naponta élelmiszerral. A központból naponta hat hosszú vonatot indítanak utnak kenyérral, hussal, cukorral, borral, kávéval; rummal, dohánnyal, rizzsel, főzelékkel, zabbal és tűzifával megterhelve. A 300.000 ember naponta 1200 marhát fogyaszt el és 40.000 kilogramm fát használnak el az ellátásukra. Egy vonat 270.000 kenyéradagot, 37 métermázsa szardiniát és 35 métermázsa sajtot visz. A francia katonának igénye van naponta 15 gramm dohánnyra, 1/4 liter borra és 1/10 liter pálinkára.

**Drágul a sör Németországban.** A termelésnek rendeltetl való korlátozása és az árpa áremelkedése folytán a vendéglősök élénk ellenzése mellett is megdrágul a német sör. Berlinből jelentik, hogy a berlini és a környékbeli sörfőzők egyesülete közlést tesz, hogy február hó 17-től kezdve a hordósór és az üvegősór literenként 2 pfemiggel megdrágul.



# Az Első Magyar Részvény Serfőződe A TAVASZI SÖR-ét

mely a külföldi Salvator-sört van hivatva pótolni  
1915. február 6-án hozta forgalomba.

A már évek óta közkedveltségnek örvendő idény-sör a következő vendéglőkben kerül csap alá :

### I. kerület

Endrédi Ferencné, Disz-tér 16.  
Fiedler Gusztáv, Gellért-tér 3.  
Horváth József, Hadnagy-u. 9.  
Nagy Anna, Krisztina-körút 69.  
Reitinger Márton, Fehérvári-  
út 14.  
Schusztér Károly, Tárnok-utca,  
Balta vendéglő.  
Stözl Nándor, Alkotás-u. 29.  
Weber M., Fehérvári-út 46. és  
Débrentei-tér 5.  
Peszneker József, Hidegkuti-ut  
20. Veronika vendéglő.

### II. kerület

Avar István, Fő-utca 79.  
Özv. Gaiter Jánosné, Krisztina-  
körút 11.  
Hainzl Jakab, Fő-utca 75.  
Mayer Pál, Pálffy-tér. (Kath.  
kőr.)  
Özv. Ulm Alajosné, Margit-  
körút 54.  
Sári Sándor, Heltai Ferenc-  
utca 4.

### III. kerület

Özv. Szöke Imréné, Lajos-  
utca 38.

### IV. kerület

Baldauf Mátyás, Eskü-tér. (Má-  
tyás-pince.)  
Bártl Dezső, Váci-utca 78.  
Fludorovits István, Irányi-u.  
(Sas-kőr.)  
Gröger Flórián, Városház-u.  
(Főposta kintin.)  
Petra Kovács József, Bástya-  
utca 11.  
Schwetz István, Kuria-utca.  
(Scholtz sörécsarnok.)

### V. kerület

Klein János, Erzsébet-tér 1.  
Kopfensteiner József, Nádor-  
utca 26.  
Lukács Gyula, Hajnal-utca 8.

Szintai Bálint, Hold-utca 15.  
Timár-féle Székely-Otthon, Al-  
kotmány-utca 21.  
Takács László, Váci-út 74.

### VI. kerület

Drábik János, Csengeri-u. 45.  
Gráf János, Andrássy-út 80.  
Gundel Károly, Városliget,  
(Vampetics-vendéglő).  
Fehér József, Váci-út 117.  
Nagy Aruház, Andrássy-út 39.

### VII. kerület

Braun Sebestyén, Nefejejt-  
utca 53.  
Bergér Bertalan, Garai-u. 20.  
Bárdos Gáspár, Saió-utca 12.  
Czethoffer Endre, Dob-u. 112.  
(Makk hetes).  
Hetlinger János, Rákóczi-út 30.  
Kormány Ferenc, Kerepesi-  
út 24.  
Maloschik Róbert, Dob-u. 78.  
Nagy Lipót, Váci-körút 9.  
Oláh Gyárfás Mihály, Erzsébet-  
körút 27. (Gambinus).  
Özv. Schárhánn Jánosné,  
Akácfa-utca 12.  
Schönberger Nándor, Garai-tér  
5. szám.  
Schmidt Konrad, Thököly-ut  
44. szám.  
Schiff Mátyás, Aréna-út 56.  
Trautmann Henrik, István-ut  
10. szám.  
Wurm Ferenc, Bosnyák-u. 3.

### VIII. kerület

Bánovszky János, Reviczky-u.  
8. szám.  
Friedmann Rezső, Teleky-tér 8.  
Hopfinger József, Baross-u. 41.  
Maloschik Ferenc, Népszin-  
ház-utca 15.  
Mirth András, Baross-u. 109.  
Putnoki István, József-u. 26.  
Stieglmayer István, Baross-u.  
129. szám.

Tökés Lajos, Főherceg Sán-  
dor-utca (Kis pipa).  
Werner János, Práter-u. 57.

### IX. kerület

Gyuth Nándor, Ullői-út 115.  
Klivényi Ferenc, Vámház-kör-  
út (Közp. vásárcsarnok).  
Pukler István, Mihalkovics-u.  
12. szám.  
Lindmayer Mihály, Mester-u. 8.  
Schmidt János, Mária Terézia  
laktanya kintin.  
Özv. Tancsics Antalné, Ferenc-  
körút 45.

### X. kerület

Jajczay Mihály, Kerepesi-út 1.  
Kellő Vilmos, MAV gépgyári  
kintin.  
Kurzweil Józsefné, Belső Jász-  
berényi-út 17.  
Spalt Mátyás, Kerepesi-út 7-9.  
Tattersall.  
Schrantz Mátyás, Belső Jász-  
berényi-út 10.

### Ujpest

Duni Gusztáv, István-út 21.  
Horváth Imre, Vasut-utca 65.  
Ott Ottó, Rózsa-utca 10.  
Papp György, Téli-utca 14.  
Török Ignác, Váci-út 52.

### Erzsébetfalva

Luneznik Antal, Nagy Sándor-  
utca 34.  
Olasz Béla, Soroksári-út 19.  
Szediák István, Kossuth Lajos-  
utca 30.

### Kispest

Gerstenbrein Ferenc, Wekerle-  
utca 1.  
Rehák Ferenc, Hungadi-u. 2.  
Steffány Ede, Ullői-út 154.

### Pest-Szt-Lőrincz

Schuller Ferenc, Ullői-út 52.

Tavaszi palackcsör kapható Budapesten minden elsőrangú fűszer- és csemege-  
kereskedésben valamint minden nagyobb kávéházban.

## Kimérés csak addig, míg a készlet tart.

Palackokba lefejtve, megrendelhető a palack-osztályunknál. Telefon 56—58

Vidéken kapható sörraktárainknál minden nagyobb vidéki városban.

Egy régi sörfőzőcsalád halottja. A Sedl-  
mayr-család Miunkhen régen ismert előkelősé-  
gei közé tartozik, s mint serfőzők nem csak  
Európában, hanem messze a tengereken túl is  
nagyon is ismertek. Sedlmayr József a »Francis-  
kánér-Pinczék r.-t.« serfőződjét nálunk is so-  
kan ismerik, mert kellemes italát Schätz Józ-  
sef sörnagykereskedő már számos esztendő  
óta képviseli és hozza forgalomba. De nem is  
erről a czégről akarunk most megemlékezni, ha-  
nem a »Brauerei zum Spatenról«, mert ennek  
volt tagja Sedlmayr Károly, aki hosszú  
betegség után a napokban elhunyt. Sedl-  
mayr Károly 1847. év november havában  
született. Atyja, Sedlmayr Gábor, a régi »Hof-  
bräumeister« volt, aki 1807-ben a Neuhauser-  
strasse 4. szám alatt a »zum Spaten« nevű  
házat megvásárolván, ott meg is vetette mai  
nagymeretű üzemének alapját. Ennek halála után  
1830-ban, két fia, József és Gábor lettek az  
ekkor már virágzó üzlet tulajdonosai, melyből  
József barátságos megegyezés útján kilépett s

így az ősrégi serfőződe ismét Sedlmayr Gá-  
borra szállott át, aki 1851-ben a Marsstrassen  
egy második még nagyobb sörgyárat alapított.  
1874-ben az összes sörgyárak tulajdonjoga Sedl-  
mayr Gábor három fiára János, Károly és An-  
tatra szállott át, kik közül a család ma Károlyt  
gyászolja. Ez a tradíció megérdemli azt, hogy  
a szorgalmas iparosokból lett gyárosokról mi  
is megemlékezzünk.

A közös kongya. A főváros közjóléti bizott-  
sága legutóbb szűkebbkörű értekezletet tartott  
a régebben javasolt és 15.000 személy ellátására  
tervezett népkongya ügyében. Ez intézmény meg-  
valósítását ezuttal 7-8 ezer személy ellátása  
czéljából határozták el, s Wellisch Hugót biz-  
ták meg a tervnek 400.000 korona vállalati ösz-  
szeg keretében leendő megvalósításával.

Vendéglő-átvétel. Kabina Ede kartársunk  
Trencsénben átvette a vasuti parkvendéglőt. Ud-  
vözöljük!

# Ujdombováron

az állomás közelében ujonnan  
építendő korcsmába szakképzett

csapos azonnali belépésre

alkalmazást nyer 1000 korona  
óvadékkal. Közelebbit :

Bondi Ernőnél, Pinczehely.

## Torma

debreczeni édes, posta-  
csomagja három kor. 20  
fill. Utánvétellel szállítja

Kovács Ferenc Zalaegerszeg-Óla.



„ALTVATER  
GESSLER  
BUDAPEST“

Ezen 3 szóval ajánlja Gessler Sieg-  
fried cs. és kir. udvari szállító Buda-  
pest—Jägerndorf az ő hírneves likör-  
különlegességét a »Gessler-féle va-  
lódl Altwater« növénylikört. Ezen-  
kívül többi gyártmányai, mint likör-  
ök, gyümölcsparlatok és málna-  
szörp a legjobbak és közkedveltek.

## Polgár Sándor Telep

Fajszőlő Uradalom, Heves. 12. szám

Termelt fajboraink ismertetése :

- a) **Siller borok :**  
világos vagy sötét színben. **Nemes-  
kadarka** és **nagy burgundi** sző-  
lőkből szürve. Kedvelt asztali borok.
- b) **Fehér asztali borok :**  
Fehérre szűrt **kadarka**. Kissé sárgás  
színű ital. Szodafröcsöhöz nagyon alkalmas  
**Mézédes fehér** és **ezerjő**, gyönyörű  
zöld színben Édeses, kellemes ízű borok,  
Mindennapi étkezéshez legalkalmasabb.  
**Kövidinka**. Szintén zöldfehér, aromás.  
jóízű bor. Sokan többre becsülik a riz-  
lingnél.

c) **Fehér pecsenye borok :**  
**Rizling**, legkedveltebb és általánosan  
fogyasztott tüzes és testes bor. Aszta-  
li bornak is alkalmas.

**Veltelini** és **furmint**, nehéz, erős  
csemegeborok. Palackozásra igen alkalm-  
masak. Lakodalmaknál és diszbevédeknél  
nélkülözhetetlenek.

**Muskotály**, finom muscat zamatu és  
illatu királyi ital. Inyenceknek való.

d) **Vörös borok :**  
Vegyes **vörös** borok : fekete fajszőlőkből  
vegyesen szürve. Aki állandóan vörös  
bort iszik, ezt rendeljen.

**Burgundi**, finom pecsenye bor, sötét  
színű, tartalmas, esős.

**Car benet**, legfinomabb, nehéz gyógybor,  
felséges ízzel és illattal.

Vendéglősök egész évi szükség-  
letüket leköthetik és havonta  
vehetik át a szükséges mennyi-  
séget. — Kérjen ajánlatot.